

# Hôtel Le Magny\*\*\*

Hôtel\*\*\* - Restaurant

Route de Tonnerre - 10340 Les Riceys - Champagne

Tél. +33 (0)3 25 29 38 39 - Fax +33 (0)3 25 29 11 72

 [www.hotel-lemagny.com](http://www.hotel-lemagny.com)

 [lemagny@hotel-lemagny.com](mailto:lemagny@hotel-lemagny.com)



## ACCUEIL

Au cœur de la côte des Bars et des vignobles de Champagne...

Les Riceys... pour faire rêver ! Un seul nom pour 3 villages installés sur le plus grand terroir de Champagne, l'unique commune en France à posséder 3 A.O.C avec le Champagne, le Coteaux-Champenois et le fameux rosé des Riceys.

Entouré de collines boisées et de vignobles, l'Hôtel Le Magny vous accueille au cœur de la nature le temps d'une nuit, d'un week-end gourmand, d'une escapade sur la Route du Champagne... ou d'un séjour détente plus long !

## HÔTEL

Sur la Route du Champagne, hôtel de charme avec piscine !

Près de Troyes dans l'Aube, l'Hôtel 3 étoiles Le Magny invite à la douceur de vivre.

Dans ce cadre privilégié aux confins de l'Yonne et de la Côte d'Or, Agnès et Gilles Oliveau sont heureux de vous accueillir dans leur belle demeure en pierre à l'esprit contemporain !

Pour votre plus grand confort et votre bien être : jardin arboré, piscine chauffée, terrasse orientée sud, chambres lumineuses ouvertes sur le jardin, table gourmande aux saveurs du terroir.

## CHAMBRES

Calme et confort d'un hôtel 3 étoiles près de Troyes.

Les nuits sont aussi belles que les jours dans cette grande maison pleine de charme et d'attentions au cœur des vignobles.

L'Hôtel Le Magny abrite 12 chambres confortables, joliment décorées et d'humeur joyeuse, dont 1 chambre familiale située au rez-de-chaussée accessible aux personnes à mobilité réduite.

Toutes les chambres sont équipées de TV satellite, accès WiFi gratuit, téléphone direct, salle de bains WC avec douche ou baignoire.

Le matin petit déjeuner gourmand avec les confitures concoctées par le chef.

## Home

*In the heart of the Côte des Bars and the Champagne vineyards...*

*Les Riceys... to make you dream! Just one name for three villages established in the largest stretch of Champagne vineyard, the only municipality in France with three A.O.C certifications, with Champagne, Coteaux-Champenois and the famous Rosé des Riceys.*

*Surrounded by wooded hills and vineyards, the Hotel Le Magny welcomes you to the heart of nature for a night stopover, a gourmet weekend, an excursion along the Champagne Route... or a longer relaxing break!*

## Hotel

*On the Champagne Route, a charming hotel with swimming pool!*

*Near Troyes in Aube, the 3-star Hotel Le Magny invites you to enjoy a gentle way of life.*

*In this privileged setting, on the borders of Yonne and Côte d'Or, Agnès and Gilles Oliveau are delighted to welcome you to their beautiful stone residence with a contemporary spirit!*

*For your greatest comfort and well-being: wooded garden, heated pool, south-facing terrace, bright rooms open to the garden, gourmet meals with regional specialities.*

## Rooms

*Peace and comfort of a 3-star hotel near Troyes.*

*The nights are as beautiful as the days in this large residence offering plenty of charm and great service in the heart of the vineyards.*

*The Hotel Le Magny offers 12 comfortable rooms, attractively decorated and upbeat, including a family room on the ground floor with access for mobility-impaired guests.*

*All the rooms are equipped with satellite TV, free Wi-Fi access, direct-dial telephone, bathroom with WC and shower or bath.*

*In the morning, a gourmet breakfast is served with preserves made by the Chef.*

# Hôtel Le Magny\*\*\*

Hôtel\*\*\* - Restaurant

Route de Tonnerre - 10340 Les Riceys - Champagne

Tél. +33 (0)3 25 29 38 39 - Fax +33 (0)3 25 29 11 72

 [www.hotel-lemagny.com](http://www.hotel-lemagny.com)

 [lemagny@hotel-lemagny.com](mailto:lemagny@hotel-lemagny.com)

## RESTAURANT

Un cadre charmeur, une cuisine de saveurs !

La table gourmande du Magny pétille au cœur du charmant village champenois des Riceys. Le chef Gilles Oliveau vous fait partager son amour du terroir, des bons vins et du Champagne dans la belle lumière de la salle à manger, autour d'un feu ouvert en hiver, ou sur la magnifique terrasse dès les beaux jours.

Gourmets et gastronomes pourront découvrir une cuisine raffinée et variée à base de produits frais du marché.

Agnès et son équipe se feront un plaisir de vous conseiller dans le choix de Champagne, de Rosés des Riceys, de vins de Chablis ou de tout autre nectar de la région.

Que ce soit pour un repas en tête-à-tête ou une réunion de famille, Le Magny est une étape incontournable en Champagne.

## Restaurant

*A charming setting, flavour-packed dishes!*

*The Magny's gourmet restaurant sparkles at the heart of the charming village of Riceys in Champagne. The Chef Gilles Oliveau shares his love for local cuisine, fine wines and Champagne with you in the beautifully lit dining room, around a cosy fire in the winter, or on the magnificent terrace when the weather is fine.*

*Gourmets and food-lovers will discover a refined and varied cuisine prepared with fresh market produce.*

*Agnès and her team will be happy to advise you in your choice of Champagne, Rosés des Riceys, Chablis wines or any other regional delights.*

*Whether for a romantic meal or a family reunion, Le Magny is an essential stopover in Champagne.*

